



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2022. november 22.
(OR. en)

14590/22

LIMITE

ENV 1136

Intézményközi referenciaszám:
2022/0332 (NLE)

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS HATÁROZATA az európai vadon élő növények, állatok és természetes élőhelyeik védelméről szóló egyezmény (a Berni Egyezmény) Állandó Bizottságának 42. ülésén az Európai Unió nevében képviselendő álláspontról

A TANÁCS (EU) 2022/... HATÁROZATA

(...)

**az európai vadon élő növények, állatok és természetes élőhelyeik védelméről szóló egyezmény
(a Berni Egyezmény) Állandó Bizottságának 42. ülésén az Európai Unió nevében
képviselendő álláspontról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 192. cikke (1) bekezdésére, összefüggésben 218. cikke (9) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az európai vadon élő növények, állatok és természetes élőhelyeik védelméről szóló egyezményt¹ (a Berni Egyezmény) az Unió a 82/72/EGK tanácsi határozat² révén kötötte meg, és az 1982. szeptember 1-jén lépett hatályba.
- (2) A Berni Egyezmény 17. cikke értelmében a Berni Egyezmény által létrehozott Állandó Bizottság (a továbbiakban: az Állandó Bizottság) határozatokat fogadhat el a Berni Egyezmény mellékleteinek módosítása céljából.
- (3) Az Állandó Bizottság a 2022. november 28. és december 2. között megrendezésre kerülő 42. ülésén határozatot tervez elfogadni a Berni Egyezmény II. és III. mellékletének módosításáról.
- (4) A Berni Egyezmény 13. cikkének (6) bekezdése értelmében az Állandó Bizottság megállapította eljárási szabályzatát (a továbbiakban: az eljárási szabályzat), amely eljárási szabályzatot annak 21. számú szabályával összhangban az Állandó Bizottság módosíthat.
- (5) Az Állandó Bizottság a 42. ülésén arra is felkérést fog kapni, hogy fogadja el az eljárási szabályzat módosításait.
- (6) Helyénvaló meghatározni az Unió nevében az Állandó Bizottságban képviselendő álláspontot, mivel mindkét határozat kötelező érvényű lesz az Unióra nézve.

¹ HL L 38., 1982.2.10., 3. o.

² A Tanács 82/72/EGK határozata (1981. december 3.) az Európai vadon élő növények, állatok és természetes élőhelyeik védelméről szóló egyezmény megkötéséről (HL L 38., 1982.2.10., 1. o.).

- (7) Svájc javaslatot nyújtott be a farkasnak (*Canis lupus*) a Berni Egyezmény II. mellékletéből (Fokozottan védett állatfajok) annak III. mellékletébe (Védett állatfajok) történő áthelyezésére vonatkozóan.
- (8) A jelenleg rendelkezésre álló adatok alapján a teljes farkaspopuláció alacsonyabb védettségi státuszba sorolása tudományos és állományvédelmi szempontból nem indokolt. A faj védettségi helyzete kontinensszerte továbbra is eltérő, és az Unión belüli biogeográfiai régiók 39 nemzeti része közül csak 18-ban értékelték kedvezőnek a védettségi helyzetet. Ezt támasztják alá a faj védettségi helyzetére vonatkozóan rendelkezésre álló legfrissebb tudományos adatok is, amelyek a 92/43/EGK tanácsi irányelv¹ 17. cikke és a Berni Egyezmény 8. (2012) számú határozata szerinti jelentéstételből származnak. A fajt érintő folyamatos fenyegetések – az olyan újonnan megjelenő fenyegetéseket is beleértve, mint például a határkerítések vagy a farkas és a kutya kereszteződése (hibridizáció) – szintén a szigorú védettségi státusz fenntartását teszik szükségessé.
- (9) Következésképpen az Uniónak elleneznie kell Svájc javaslatát.
- (10) A Berni Egyezmény titkársága – az Állandó Bizottság irányító testületével együttműködésben – több módosítást javasolt az g eljárási szabályzathoz, mindenekelőtt annak érdekében, hogy a Berni Egyezmény munkamódszereit és eljárásait hozzáigazítsa a megjelent új virtuális munkamódszerekhez és eszközökhöz.

¹ A Tanács 92/43/EGK irányelve (1992. május 21.) a természetes élőhelyek, valamint a vadon élő állatok és növények védelméről (HL L 206., 1992.7.22., 7. o.).

- (11) Az eljárási szabályzat javasolt módosításai megfelelnek az egyéb multilaterális környezetvédelmi megállapodások esetében már alkalmazott gyakorlatoknak, illetve a Berni Egyezmény keretében már alkalmazott, széles körben elfogadott gyakorlatoknak.
- (12) Az Uniónak következésképpen támogatnia kell az eljárási szabályzat javasolt módosításait,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az európai vadon élő növények, állatok és természetes élőhelyeik védelméről szóló egyezmény (a továbbiakban: a Berni Egyezmény) Állandó Bizottságának 42. ülésén az Unió nevében a hatáskörébe tartozó kérdések tekintetében képviselendő álláspont a következő:

- a) azon javaslat ellenzése, amely szerint a farkast (*Canis lupus*) a Berni Egyezmény II. mellékletéből (Fokozottan védett állatfajok) át kellene helyezni a III. mellékletbe (Védett állatfajok); valamint
- b) az Állandó Bizottság eljárási szabályzatára vonatkozó, a Berni Egyezmény titkársága által készített, „Az Állandó Bizottság eljárási szabályzatának javasolt módosításai” című, TPVS/Inf(2022)29. számú dokumentumban foglalt javasolt módosítások támogatása.

2. cikk

Az Állandó Bizottság 42. ülésének fejleményei fényében az Unió képviselői – a tagállamokkal egyeztetve, helyszíni koordinációs ülések keretében – a Tanács további határozata nélkül is megállapodhatnak az 1. cikk a) pontjában említett álláspont pontosításáról.

3. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt ...,

*a Tanács részéről
az elnök*


